

EN

DE

SE

DK

NO

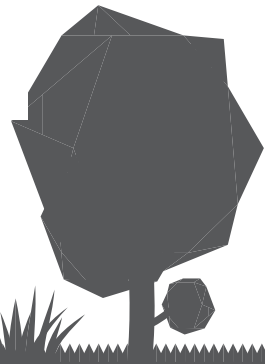
FI

utenu

Skateboard Swing



MANUAL



Specifications

- Skateboard-shaped swing with adjustable handles
- Can be hung from a swing assembly or in a tree
- Swing measures: 78 x 19 x 1 cm
- The ropes are approximately 4.6 metres long
- Maximum load: 100 kg
- Material: swing made of Chinese maple, rope made of polyethylene
- The swing is lacquered to protect it from light rain, but it is not impregnated
- Cleaning: wipe with a damp cloth
- Not suitable for children under 3 years old. The child must be able to sit without support to use the swing

Installation Instructions

Package contains: 1 x swing, 2 x ropes, 2 x snap hooks, 2 x wooden handles, 2 x self-adhesive slipguards

Before you begin

We recommend that you install the swing hanging; that way you can adjust the height you desire right from the start.

The swing assembly or tree to which you attach the swing should be at least 2.3 m high and the swing should have at least 2.4 metres of clearance on all sides.

Attaching to a Tree

Take one of the ropes, fold it over into a double and hang it over a stable tree branch. Pull the three loose ends through the loop in the double-folded rope so that the rope attached around the branch. Then repeat with the other rope. There should be a space of about 60-80 cm between the ropes at the branch.

Then follow the instructions from point 3.



Installation on a Swing Assembly

1. Attach both snap hooks in two appropriate brackets on the assembly.
2. Pull the two ropes half way through each snap hook so that the midpoints of the cords are located in the hooks.
3. Attach the handles:
 - a. The handled have four holes - two at each end. Start with one end and thread one end of the rope from above and through the inner hole. Move the handle down so that it rests approximately 1.5 meters from the cord.
 - b. Twist the rope half a turn around the handle and thread it from above through the outer hole.
 - c. Then repeat with the other end of the rope and thread it the same way through the hole at the other end of the handle.
 - d. Then repeat steps 3 a-c with the other handle and the other rope.
4. Attach the swing:
 - a. Hold the swing so that the arched ends point upward.
 - b. Thread one of the ends of the rope from above and down through the holes on one side of the swing and tie sturdy knots on both ends of the rope on the bottom of the swing when you have the swing at the desired height.
 - c. Repeat steps 4 b with the other rope to attach it to the other end of the swing. Be careful and try to get the knots at as even a height as possible.
5. Attach the self-adhesive slipguards onto the upper side of the swing.
6. Adjust the handles:
 - a. How high the handles should rest depends on the height of the person swinging. We recommend that they be placed between waist height and shoulder height when the person stands up and swings.
 - b. Adjust the height of the handle by loosening the rope loop around the handle and then moving the handle to the desired position before tightening the loop again.
 - c. Please note that you cannot swing while you are adjusting the height of the handles.

Tip!

If there are long, loose rope ends hanging under the swing after you install it, you can cut these off, and then prevent the rope ends from fraying by either taping them with silver tape or by carefully melting the end of the ropes with a lighter. Please note that this affects the possibilities of adjusting the height of the swing.

Technische Daten

- Schaukel in Skateboard-Form mit verstellbaren Holzgriffen
- Zum Aufhängen an einem Schaukelgerüst oder an einem Baum
- Abmessungen der Schaukel: 78 x 19 x 1 cm
- Die Seile sind circa 4,6 Meter lang
- Maximale Belastung: 100 kg
- Material: Schaukel aus chinesischem Ahorn, Seile aus Polyethylen
- Die Schaukel ist lackiert und hält leichten Regen aus. Sie ist nicht imprägniert
- Reinigung: mit einem sauberen, feuchten Lappen abwischen
- Nicht geeignet für Kinder unter 3 Jahren. Um die Schaukel benutzen zu können, muss ein Kind selbstständig sitzen können

Montageanleitung

Im Lieferumfang enthalten: 1 Schaukel, 2 Seile, 2 Karabinerhaken, 2 Haltegriffe aus Holz, 2 St. selbstklebende Rutschhemmung

Bevor Sie beginnen

Wir empfehlen, die Schaukel hängend zu montieren, um von Anfang an die richtige Höhe einzustellen.

Das Schaukelgerüst oder der Ast, an dem die Schaukel aufgehängt wird, muss mindestens 2,4 m hoch sein; außerdem muss die Schaukel nach allen Seiten in einem Bereich von mindestens 2,4 m frei schwingen können.

Montage in einem Baum

Nehmen Sie eines der Seile doppelt und hängen Sie es über einen stabilen Ast. Ziehen Sie die losen Enden durch die Schlinge und ziehen Sie das Seil am Ast fest. Befestigen Sie das andere Seil auf die gleiche Weise. Die Seile sollten in einem Abstand von 60–80 cm am Ast befestigt werden.

Anschließend fahren Sie mit Punkt 3 fort.



Installation on a Swing Assembly

1. Die beiden Karabiner in die dafür vorgesehenen Ösen am Schaukelgerüst einhaken.
2. Durch jeden der beiden Karabinerhaken ein Seil bis zur Hälfte durchziehen, so dass beide Enden gleich lang sind.
3. Montage der Holzgriffe:
 - a. Die Holzgriffe zum Festhalten haben vier Löcher, an jedem Ende zwei. Beginnen Sie mit einem Ende und ziehen Sie ein Ende des Seils von oben durch das innere Loch. Ziehen Sie das Seil circa 1,5 m durch den Holzgriff.
 - b. Schlagen Sie das Seil eine halbe Umdrehung um den Holzgriff und ziehen Sie es von oben durch das äußere Loch.
 - c. Das andere Seilende auf die gleiche Weise durch die anderen beiden Löcher des Holzgriffs ziehen.
 - d. Der zweite Holzgriff wird auf die gleiche Weise mit dem anderen Seil verbunden. Wiederholen Sie dazu die Schritte 3a bis 3c.
4. Montage der Schaukel:
 - a. Halten Sie die Schaukel so, dass die gebogenen Enden nach oben zeigen.
 - b. Ziehen Sie die Enden des einen Seils von oben durch die jeweiligen Löcher auf einer Seite der Schaukel und verknoten Sie die Enden mit einem festen Knoten an der Unterseite der Schaukel in der gewünschten Höhe.
 - c. Befestigen Sie die andere Seite der Schaukel auf die gleiche Weise. Wiederholen Sie dazu Schritt 4b. Achten Sie darauf, dass die Knoten möglichst alle auf der gleichen Höhe sind.
5. Kleben Sie die selbstklebende Rutschhemmung auf die Oberseite der Schaukel.
6. Einstellung der Holzgriffe:
 - a. Die Höhe der Holzgriffe richtet sich nach der Größe der Person, die schaukelt. Wir empfehlen eine Platzierung zwischen Taillen- und Schulterhöhe, wenn die Person auf der Schaukel steht.
 - b. Zur Einstellung der Höhe der Holzgriffe wird die Seilschlinge etwas gelockert und der Griff in die gewünschte Position geschoben. Anschließend die Schlinge wieder festziehen.
 - c. Achtung! Während die Griffe verstellt werden, darf nicht geschaukelt werden.

Tipp!

Lange, herabhängende Seilenden unter der Schaukel können Sie nach der Montage abschneiden. Damit die Enden nicht ausfransen, können Sie sie entweder mit Klebeband umwickeln oder vorsichtig mit einem Feuerzeug verschmelzen. Denken Sie daran, dass Sie die Höhe der Schaukel danach nur noch bedingt verstellen können.

Specifikationer

- Skateboard-formad gunga med justerbara handtag
- Kan hängas i gungställning eller i träd
- Gungans mått: 78 x 19 x 1 cm
- Repen är cirka 4,6 meter långa
- Maxbelastning: 100 kg
- Material: gunga av kinesisk lönn, rep av polyeten
- Gungan är lackerad mot lätt regn, men ej impregnerad
- Rengöring: torka ren med fuktig trasa
- Ej lämplig för barn under 3 år. Barnet måste kunna sitta utan stöd för att använda gungan

Monteringsanvisningar

Förpackningen innehåller: 1 x gunga, 2 x rep, 2 x karbinhakar, 2 x trähandtag, 2 x självhäftande halkskydd

Innan du börjar

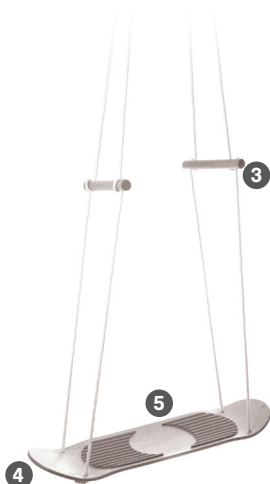
Vi rekommenderar att du monterar gungan hängande så att du redan från början kan ställa in önskad höjd.

Gungställningen eller grenen du fäster gungan i bör vara minst 2,4 m hög och gungan bör ha minst 2,4 meter fritt utrymme på alla sidor.

Montering i träd

Ta ett av repen, vik det dubbelt och häng det över en stadig trädgren. Dra de lösa ändarna genom öglan i det dubbelvikta repet så att repet fästs runt grenen. Upprepa sedan med det andra repet. Repen bör sitta med 60-80 cm mellanrum på grenen.

Följ därefter anvisningarna från punkt 3.



Montering på gungställning

1. Fäst de båda karbinhakarna i två lämpliga fästen på ställningen.
2. Dra igenom de två repen till hälften genom varsin karbinhake, så att snörenas mittpunkter är placerad i hakarna.
3. Montera handtagen:
 - a. Handtagen har fyra hål – två i var ände. Börja med den ena änden, och trä in repets ena ände ovanifrån genom det inre hålet. För ner handtaget så det sitter cirka 1,5 meter ner på snöret.
 - b. Snurra repet ett halvt varv runt handtaget och trä det ovanifrån genom det yttre hålet.
 - c. Upprepa sedan med andra änden av repet och trä det likadant genom hålen i handtagets andra sida.
 - d. Upprepa därefter steg 3 a-c med det andra handtaget och det andra repet.
4. Montera gungan:
 - a. Håll gungan så att de välvda ändarna pekar uppåt.
 - b. Trä det ena repets ändar ovanifrån ner genom hålen på ena sidan av gungan och knyt stadiga knutar på de båda repändarna på gungans undersida när du fått gungan på önskad höjd.
 - c. Upprepa steg 4 b med det andra repet för att fästa det i gungans andra ände. Var noga med att få knutarna på så jämn höjd som möjligt.
5. Fäst de självhäftande halkskydden på gungans ovsida.
6. Justera handtagen:
 - a. Hur högt handtagen ska sitta beror på längden på den som ska gunga, vi rekommenderar att de är placerade mellan midjehöjd och axelhöjd när personen står upp på gungan.
 - b. Justera handtagets höjd genom att lossa på repöglan runt handtaget och för handtaget till önskad position innan du drar åt öglan igen.
 - c. Observera att du inte kan gunga samtidigt som du justerar handtagens höjd.

Tips!

Om du har långa lösa repändar hängandes under gungan efter montering kan du klippa av dessa, och sedan förhindra att repändarna fransar sig genom att antingen tejpa den med silvertejp, eller genom att försiktigt smälta repets ändar med en tändare. Observera att detta påverkar möjligheten att justera gungans höjd.

Specifikationer

- Skateboard-formet gyngе med justerbare håndtag
- Kan hænges i et gyngestativ eller i et træ
- Gyngens mål: 78 x 19 x 1 cm
- Rebene er ca. 4,6 meter lange
- Maks. belastning: 100 kg
- Materiale: gyngе af kinesisk lønnetræ, reb af polyethylen
- Gyngen er lakeret mod let regn, men ikke imprægneret
- Rengøring: aftørres med en fugtig klud
- Ikke egnet til børn under 3 år. Barnet skal kunne sidde uden støtte for at bruge gyngen

Monteringsanvisninger

Pakken indeholder: 1 x gyngе, 2 x reb, 2 x karabinhager, 2 x træhåndtag, 2 x selvklæbende skrid-beskyttelse

Inden du begynder

Vi anbefaler, at du monterer gyngen hængende, så du allerede fra starten kan indstille den i den ønskede højde.

Gyngestativet eller grenen, som du fastgør gyngen i, bør være mindst 2,4 m højt, og gyngen bør have mindst 2,4 meter fri plads til alle sider.

Montering i træ

Tag et af rebene, læg det dobbelt, og hæng det over en stærk gren. Træk de løse ender gennem løkken i det foldede reb, så rebet fastgøres rundt om grenen. Gentag derefter dette med det andet reb. Rebene bør placeres med 60-80 cm mellemrum på grenen.

Følg derefter anvisningerne fra punkt 3.



Montering på gyngestativ

1. Fastgør begge karabinhager i to beslag, der er beregnet til formålet, på stativet.
2. Træk de to reb halvvejs gennem hver sin karabinhage, så rebenes midtpunkter er placeret i hagerne.
3. Montér håndtagene:
 - a. Håndtagene har fire huller – to i hver ende. Start med den ene ende, og træk rebets ene ende ovenfra og ned gennem det indvendige hul. Før håndtaget ned, så det sidder ca. 1,5 meter nede på rebet.
 - b. Snur rebet en halv omgang rundt om håndtaget, og træk det gennem det ydre hul ovenfra.
 - c. Gentag derefter dette med den anden ende af rebet, og træk det ligeledes gennem hullet på håndtagets anden side.
 - d. Gentag derefter trin 3 a-c med det andet håndtag og det andet reb.
4. Montér gyngen:
 - a. Hold gyngen, så de hvælvede ender peger opad.
 - b. Træk den ene ende af rebet ovenfra og ned igennem hullet på den ene side af gyngen, og bind solide knuder på begge reb-enderne på gyngens underside, når gyngen har den ønskede højde.
 - c. Gentag trin 4 b med det andet reb for at fastgøre det i gyngens anden ende. Sørg for, at knuderne placeres så præcist som muligt i samme højde.
5. Fastgør den selvkøbende skrid-beskyttelse på gyngens overside.
6. Justér håndtagene:
 - a. Hvor højt håndtagene skal sidde afhænger af højden på den, der skal gynges. Vi anbefaler, at håndtagene placeres mellem talje-højde og skulderhøjde, når personen står op på gyngen.
 - b. Justér håndtagets højde ved at løsne reb-løkken omkring håndtaget og føre håndtaget til den ønskede position, inden du strammer løkken igen.
 - c. Bemærk, at du ikke kan gynges samtidigt med, at du justerer håndtagets højde.

Tips!

Hvis du har lange løse reb-ender hængende under gyngen efter montering, kan du klippe disse af og derefter forhindre, at reb-enderne frynser ved at tape dem til med gaffatape eller ved forsigtigt at smelte rebets ender med en lighter. Bemærk, at dette påvirker muligheden for at justere gyngens højde senere.

Spesifikasjoner

- Skateboard-formet huske med regulerbare håndtak
- Kan henges i huskestativ eller tre
- Huskens mål: 78 x 19 x 1 cm
- Tauene er ca. 4,6 meter lange
- Maksimal belastning: 100 kg
- Materiale: huske av kinesisk lønn, tau av polyeten
- Husken er lakkert til å stå imot lett regn, men er ikke impregnert
- Vask: tørk av med fuktig klut
- Ikke egnet for barn under 3 år. Barnet må kunne sitte uten støtte for å kunne bruke husken

Monteringsanvisninger

Pakken inneholder: 1 x huske, 2 x tau, 2 x karabinkroker, 2 x håndtak i tre, 2 x selvheftende sklibeskyttelser

Før du starter

Vi anbefaler at du monterer husken hengende, så du allerede fra begynnelsen kan bestemme ønsket høyde.

Huskestativet eller greinen du fester husken i bør være minst 2,4 meter høy, og husken bør ha minst 2,4 meter ledig plass til alle sider.

Montering i tre

Ta ett av tauene, brett det dobbelt og heng det over en solid grein. Trekk de løse endene gjennom løkken i det doble tauet, så tauet fester seg rundt greinen. Gjenta med det andre tauet. Tauene bør sitte med 60-80 cm mellomrom på greinen.

Følg deretter anvisningene fra punkt 3.



Montering på huskestativ

1. Fest de to karabinkrokene i to egnede fester på stativet.
2. Trekk de to tauene halvveis gjennom hver sin karabinkrok, så tauenes midtpunkter er plassert i hakene.
3. Monter håndtakene:
 - a. Håndtakene har fire hull – to i hver ende. Start med den ene enden og trø inn tauets ene ende ovenfra og gjennom det indre hullet. Trekk håndtaket ned så det sitter ca. 1,5 meter nede på tauet.
 - b. Snurr tauet en halv omgang rundt håndtaket og trø det ovenfra gjennom det ytterste hullet.
 - c. Gjenta med den andre enden av tauet og trø det på samme måte gjennom hullene i håndtakets andre side.
 - d. Gjenta deretter trinnene 3 a-c med det andre håndtaket og det andre tauet.
4. Monter husken:
 - a. Hold husken så de hvelvede endene peker oppover.
 - b. Trø det ene tauets ender ovenfra og ned gjennom hullene på den ene siden av husken og knyt kraftige og solide knuter på begge tauendene på huskens underside når du har plassert husken i ønsket høyde.
 - c. Gjenta trinn 4 b med det andre tauet for å feste det i den andre enden av husken. Vær nøye med å få knutene på så jevn høyde som mulig.
5. Fest de selvheftende sklibeskyttelsene på huskens overside.
6. Juster håndtakene:
 - a. Hvor høyt håndtakene skal sitte, avhenger av lengden på den som skal bruke husken. Vi anbefaler at håndtakene plasseres mellom midjehøyde og skulderhøyde når personen står på husken.
 - b. Juster håndtakets høyde ved å løsne tauløkken rundt håndtaket og trekk håndtaket til ønsket plassering før du strammer tauløkken igjen.
 - c. Merk at du ikke kan bruke/belaste husken samtidig som du justerer håndtakenes plassering.

Tips!

Hvis du har lange, løse tauender hengende under husken etter montering, kan du klippe dem av og så hindre at tauendene frynser seg opp ved å enten tape dem med sølvtape eller ved å forsiktig smelte tauendene med en lighterflamme. Merk at dette kan påvirke muligheten til å justere huskens høyde senere.

Tekniset tiedot

- Skeittilaudan muotoinen keinu, jossa on säädettävät kädensijat
- Voidaan ripustaa keinutelineeseen tai puuhun
- Keinun mitat: 78x19x1 cm
- Köysien pituus on noin 4,6 m
- Maksimikuorma: 100 kg
- Materiaali: keinu kiinalaista vaahteraa, köysi polyeteeniä
- Keinu on lakattu ja kestää kevyttä sadetta, materiaalia ei ole kyllästetty
- Puhdistus: pyyhitään kostealla liinalla
- Ei sovellu alle 3-vuotiaille lapsille. Lapsen pitää pysyä istumassa ilman tukea voidakseen käyttää keinua

Asennusohjeet

Pakkaus sisältää: 1 keinu, 2 köyttä, 2 jousihakaa, 2 puista kädensijaa, 2 itsekiinnittyvää liukuestettä

Ennen aloittamista

Suosittelemme keinun asentamista riippuvassa asennossa. Silloin saat säädettyä ripustuskorkeuden oikein heti alussa.

Keinutelineen tai oksan, johon keinu ripustetaan, pitää olla vähintään 2,4 metrin korkeudella ja keinun joka puolella pitää olla vähintään 2,4 metriä vapaata tilaa.

Asennus puuhun

Taita toinen köysistä kaksinkertaiseksi ja ripusta se vankan oksan yli. Vedä köyden päät kaksinkertaisen köyden silmukan läpi niin, että köysi kiinnittyy oksan ympäri. Toista sama toiselle köydelle. Köysien välimatkan oksalla pitää olla 60–80 cm.

Noudata vaiheesta 3 annettuja ohjeita.



Asennus keinutelineeseen

1. Kiinnitä kumpikin jousihaka omaan kiinnityspaikkaan telineessä.
2. Vedä kumpikin köysi puoliksi jousihakansa läpi niin, että köysien keskikohta on jousihaan kohdalla.
3. Asenna kädensijat:
 - a. Kädensijoissa on neljä reikää – kaksi kummassakin päässä. Aloita työntämällä köyden toinen pää ylhäältä kädensijan alempaan sisäreikään. Siirrä kädensijaa alaspäin niin, että se on noin 1,5 metriä köyden päästä. (Huomaa: Kädensijan asennuskorkeutta voi säätää jälkikäteen.)
 - b. Kierrä köysi puoli kierrosta kädensijan ympäri ja työnnä se ylhäältä kädensijan ylempään reikään.
 - c. Tee sama köyden toiselle päälle ja työnnä se kädensijan toisen puolen reikien läpi.
 - d. Toista vaiheet 3 a–c toiselle kädensijalle ja köydelle.
4. Asenna keinu:
 - a. Pidä keinua niin, että kaarevat päät osoittavat ylöspäin.
 - b. Työnnä köyden toinen pää ylhäältä keinun toisen puolen reikien läpi ja sido vahvat solmut köyden molempiin päihin, kun keinu on sopivalla korkeudella.
 - c. Toista vaihe 4 b toisella köydellä, joka kiinnitetään keinun toiseen päähän. Pyri saamaan solmut mahdollisimman samalle korkeudelle.
5. Kiinnitä tarrakiinnitteinen liukueste keinun yläpintaan.
6. Säädä kädensijojen asennuskorkeus:
 - a. Kädensijojen asennuskorkeus valitaan keinujan pituuden mukaan. Suosittelemme, että kädensijojen paikka on vyötärön ja olkapäiden välissä, kun keinuja seisoo keinulla.
 - b. Säädä kädensijan korkeutta löysäämällä köysilenkkiä kädensijan ympärillä ja siirrä kädensija sopivaan kohtaan. Kiristä sitten jälleen köysilenkki.
 - c. Huomaa, että kädensijojen korkeutta säädettäessä ei keinulla saa seisoa.

Vihje!

Jos keinun alla roikkuu pitkiä köydenpätkiä, voit katkaista ne ja sen jälkeen estää köydenpään rispaantumisen joko teippaamalla ilmastointiteipillä tai sulattamalla varovasti köyden päät sytyttimen liekissä. Huomaa kuitenkin, että katkaisu rajoittaa jatkossa keinun korkeuden säätömahdollisuuksia.